9fZi fh]a 'GW cW_ . 'B UWX '@Y]WXYbZi bX
bYi Y '8 YhU]`g`ni 'a mghYf]ÒgYa 'HcXYgZU`

B UWX 'XYa 'YfgW ØhhYfbXYb '@Y]WXYbZi bX`]b`9fZi fh[]Vh`Yg
bYi Y '<]bk Y]gY`ni f`XYbh]hÅh`XYf': fUi "'Dc`nY]'Yfa]hhY`h
k Y]hYf`]b`U`Y`F]Wxhi b[Yb"A Y\ f`XUni ` \]Yf"

8]Y`GhUXh`9fZi fh]gh`YfgW ØhhYfh`j`cb`Y]bYa `hfU[ ]gWXYb`J`cfZU`ž`XYf
Y]bY`K`Y`Y`XYf`6Yhfc`ZYb`Y]h`Ui`g[ Y`Ògh`U`h`5a`'8]YbghU[ž`XYa
&' "'ž`]ž`YbhXYW`hYb`?]bXYf`Ui`Z`Y]bYa`': Y`X`]b`'; ]gdYfg`YVYb`XYb
`YV`cgYb`?`ÒfdYf`Y]bYf': fUi`"'8]Y`gW cW\_]YfYbXY`9bhXYW`i`b[`k`]fZh
: fU[Yb`Ui`Z`i`bX`gc f[ h`ZØf`Y]bY`]bhYbg]j`Y`8]g_i`gg]cb`ØVYf`X]Y
G]WXYf`Y]hg`U[Y`]b`XYf`FY[]cb"

9fa]hh`i`b[Yb`]a`'; Ub[Y

C V k c`X]Y`Dc`nY]'fUgW`XYb`@Y]W`bUa`'U`g`Y]bY': fUi
]XYbh]Z]n]YfYb`\_cbbhž`V`Y]VYb`j`]Y`Y`8`YhU]`g`ØVYf`X]Y`l`a`ghÅbXY
]\fYg`HcXYg`i`b`_Uf`"9]b`YfghYf`9fa`]hh`i`b[ggW`f]hh`k`i`fXY`U`YfX]b[g
UV[YgW`c`ggYb`ž`U`g`ZYgh[YghY`h`k`i`fXY`ž`XUgg`XYf`@Y]W`bUa
hY]`k`Y]gY`j`YfVfUbb`h`k`Uf`"8]Yg`k`]fZh`X]Y`A`Ò[ `]W`\_Y]hj`cb
j`YfgW]YXYbYb`GnYbUf]Yb`Ui`Z`XUfi`bhYf`Y]b`l`bZU`c`XYf`gc[Uf
Gi`]n]Xž`k`Ug`X]Y`9fa`]hh`Yf`b]W`h`Ui`ggW`Y]Y`»`Yb`\_`ÒbbYb"

8]Y`F`Y`Yj`Ub`n`ZØf`X]Y`'; Ya`Y]bgW`UZh

8]Y`9fY][ b]ggY`]b`'; ]gdYfg`YVYb`UVYb`b]W`h`bi`f`X]Y`VYhfc`ZYbYb
: Ua`j`]Yb`]b`5b[gh`i`bX`GW`fYW`\_Yb`j`YfgYhnhž`gcbXYfb`Ui`W`X]Y
[YgUa`hY`'; Ya`Y]bgW`UZh]j`cb`9fZi`fh]gh`VYhfc`ZYb`"J]Y`Y`6Øf[Yf
ZfU[Yb`g]W`ž`k`Ug[YgW`Y`Yb`]gh`i`bX`k`]Y`gc`W`Y`HfU[ ÒX]Yb`]b
Ni`\_i`bZh]Yf`Y]bXYfh`k`YfXYb`_`ÒbbYb`"8]Y`8]g\_i`gg]cb`ØVYf`
dgmW]gW`Y`'; Ygi`bX`Y]h`i`bX`l`bhYfgh`Ø`h`i`b[ggmghYa`Y`]gh`bi`b

k]W\h][Yf'XYbb'Y''8Yf': U''Yf]bbYfhi bg'XUfUbž'XUgg'\]bhYf
gc`WXYb'hfU[ ]gWXYb'9fY][ b]ggYb'cZhi\_ca d`YI Y'DfcV`Ya Y'ghYW_Ybž
X]Y'b]W\h][bcf]Yfh'k YfXYb'gc`hYb"

DgmW]gW Y ; Ygi bX\Y]h]a : c_i g

ϕ`XYf'\Yi h][ Yb'NY]hž]b`XYf'dgmW]gWY'9f_fUb_i b[Yb'ghYhg'a Y\ f
]b`XYb'J cfXYf[fi bX'fØW_Ybž]gh'Ygi bYf'Àgg]W ž
; Ygd fÅW gUb[YVchY'ZØf'6YhfcZZbY'gck]Y'XYfYb'5b[Y\ Øf][Y'ni
gW UZZYb''8]Y'HY`YZcbgY'gc f[ Y']gh]b`X]YgYf'<]bg]W\h]Y]bY
k Yfhj c`Y`F Yggci fW''G]Y`V]YhYh'Ubc bma`i bX'_cghYbZfY]
l bhYfghØhni b[`ZØf'A YbgWXYb']b`? f]gYbg]hi Uh]cbYb''8]Y'9fZi fhYf
_ØbbYb'g]W`i bhYf'XYb'HY`YZcbbi a a Yfb`\$, \$\$#%!!\$!%%`cXYf
\$, \$\$#%!!\$!&&`Ub: UW`Yi hY`k YbXYbž'i a`<]ZY'ni `Yf\U`hYb"

8]Y'9fa]hh'i b['[Y\h'k Y]hYf

8]Y'Dc`nY]\ Uh'Ub[ Y\_ØbX][ hž'XUgg'X]Y'9fa ]hh'i b[ Yb']b`U`Y
F]W\hi b[Yb'Zcfh[YgYhnh'k YfXYb''C Vk c`\`X]Y`YfghYb'ϕZcfa Uh]cbYb
ØVYf'X]Y`XYb]hÅh'XYf'HchYb'j cf]Y[ Ybž'V`Y]Vh'X]Y[YbUi Y
HcXYgi fgUWY`i b`_Uf'' K]f`UfVY]hYb'a ]h`< cW\Xfi W`XUfUbž'U`Y
: fU[Yb'ni `'\_ÅfYb ž`Yf'_Åfh'Y]b'Dc`nY]gd fYWYf''8]Y'9]bk c`bYf'j cb
9fZi fh'_ØbbYb'Ui Z'k Y]hYfY`l dXUhYg'ni f`G]hi Uh]cb`cZZbž'k Å`fYbX
X]Y'6Y\ØfXYb'k Y]hYf'bUW'5bhk cfhYb'gi WXYb"

8Yf'hfU[]gWY'J cfZU``\ Uh'X]Y`A YbgWXYb']b'9fZi fh
ni gUa a Yb[YVfUW hž'i bX'j]Y`Y`\cZZbž'XUgg'gc`WY': Å`Y`]b
Ni _i bZhi Yfa]YXYb'k YfXYb'_ØbbYb''9g]gh'YbhgWY]XYbXž'XUgg']b
X]YgYf'NY]h'X]Y`VYhfcZZbYb: Ua ]]Yb'i bX: fYi bXY`XYf
J Yfghc fVYbYb']b`XYb'J cfXYf[ fi bX'[ YfØW\_h'k YfXYbž'k Å`fYbX`X]Y
9fa]hh'i b[Yb'k Y]hYf`Ui ZYb'i bX`X]Y; Ya Y]bgW UZhi Yfgi W hž'XYb
GW`cW`ni`j YfUfVY]hYb"

· B 5;

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY